

**21, rue de la Gare, Mersch**  
Plaats\_Locaalisation

**Garage Carlo Schmitz, Mersch**  
Opdrachtgever\_Maître d'ouvrage

**PlanX, Luxembourg**  
Architect\_Architecte

**Constructions Métalliques Arendt, Colmar-Berg**  
Staalbouwer\_Constructeur métallique

Foto's\_Photos : PlanX

## Garage Carlo Schmitz

De renovatie van een van de oudste BMW-garages in Luxemburg had tot doel het gebouw een nieuw imago te geven zonder de geschiedenis van dit gebouw uit 1965 te negeren. Alle verbouwingen moesten plaatsvinden zonder het werk in de garage te verstören en daarom is de keus gevallen op een lichte en eenvoudig te monteren stalen constructie. De stalen thermogelakte roosterstructuur is bevestigd op een onderliggende stalen structuur. Deze bekleding zorgt ervoor dat de gevel er soms transparant en soms ondoorschijnend uitziet. Afhankelijk van hoe je ervoor staat is het oorspronkelijke gebouw dus zichtbaar of verborgen!

## Garage Carlo Schmitz

La rénovation de l'un des plus anciens garages BWM du Luxembourg avait pour objectif de lui donner une nouvelle image sans pour autant nier l'histoire de ce bâtiment datant de 1965. Comme les transformations devaient se faire sans interrompre les activités du garage, le choix s'est tout naturellement porté sur une construction métallique légère et facile à monter. La construction métallique thermolaquée est en caillebotis avec sous-constructie métallique. Cette forme d'habillage de la façade la rend tantôt transparente, tantôt opaque. En fonction de la perspective, la bâtisse d'origine est donc apparente ou dissimulée, c'est selon!

